

Chanson : Comment tu t'appelles Interprète : Mathieu Boogaerts



Chanson:	« Comment tu t'appelles ? »
Interprète :	Mathieu Boogaerts, musicien français—pop, électronique
Paroles :	Mathieu Boogaerts
Musique :	Mathieu Boogaerts
Genre :	Pop français
Cette interprétation :	Released as a single in 1998 and then on the album « J'En Ai Marre d'Etre Deux » .

Avant d'écouter:

Révision: When should you use *vous* and *tu*? When might it be ok to use *tu* even when you don't know the person you're talking to?

L'artiste: Mathieu Boogaerts

Mathieu Boogaerts was born in 1970 and grew up in the suburbs of Paris. His music has been influenced by various musicians and genres, from Bob Marley, to the Dutch singer Dick Annegarn (who lives in France and sings in French), to music from Kenya. He released his debut album, "Super" in 1996, which was described as "minimalist", yet "upbeat"; and his second album "J'en ai marre d'être deux" in 1998. Not long after the release of his second album, Mathieu's recording contract was terminated, and it took until 2002 for him to get back into the French music scene. He has since released another album, "Michel" in 2005; his music continues to be known for minimalist music and lyrics.

Source: http://www.rfimusique.com/siteen/biographie/biographie_6094.asp

Before you listen to the song, listen and repeat as your instructor pronounces the words on the right-hand side of the page. Then as you listen to each verse, match the word you hear to the appropriate line in the song.

Comment tu t'appelles

- Comment tu t'appelles ?
J'sais pas ton nom
Comment tu t'appelles ?
J'sais pas ton nom non
- 5 Comment tu t'appelles ?
J'sais pas ton nom
Comment tu t'appelles ?
Mais comment tu t'appelles ?
J'sais pas ton nom
- 10 Comment tu t'appelles ?
J'sais pas ton nom non
Comment tu t'appelles ?
J'sais pas ton nom
Comment tu t'appelles ?

- 15 Tu t'appelles pas _____
Tu t'appelles pas _____
Tu t'appelles pas _____
Pas _____
Tu t'appelles pas _____
- 20 Tu t'appelles pas _____
Tu t'appelles pas _____
Tu t'appelles pas _____

- Mais comment tu t'appelles ?
J'sais pas ton nom
- 25 Comment tu t'appelles ?
J'sais pas ton nom non
Comment tu t'appelles ?
J'sais pas ton nom
Comment tu t'appelles ?

- 30 Tu t'appelles pas _____
Tu t'appelles pas _____
Tu t'appelles pas _____
Tu t'appelles pas _____
Tu t'appelles pas _____
- 35 Tu t'appelles pas _____
Tu t'appelles pas _____
Mais comment tu t'appelles ?

- Tu t'appelles pas _____
Tu t'appelles pas _____
weather
- 40 Tu t'appelles pas _____
Pas _____
Tu t'appelles pas _____
wonder

1. les animaux
2. le beau ; *the beautiful*
3. le ciel ; *the sky*
4. l'eau ; *water*
5. les mots ; *words*
6. mes oreilles ; *my ears*
7. soleil ; *sun*
8. le vermillon ; *vermeil*

1. mon ami
2. mon ami
3. la bouteille, *the bottle*
4. le miel ; *honey*
5. mon nid ; *my nest*
6. sommeil ; *sleep*
7. untel ; *so-and-so*

1. les animaux
2. le chaud ; *heat, hot*
3. le ciel ; *the sky*
4. l'eau
5. la merveille ; *marvel,*

Tu t'appelles pas _____
Tu t'appelles pas _____
45 Tu t'appelles pas _____

6. les mots
7. mes oreilles
8. soleil

Mais comment tu t'appelles ?
J'sais pas ton nom
Comment tu t'appelles ?
J'sais pas ton nom non
50 Comment tu t'appelles ?
J'sais pas ton nom
Comment tu t'appelles ?
Mais comment tu t'appelles ?
J'sais pas ton nom
55 Comment tu t'appelles ?
J'sais pas ton nom non
Comment tu t'appelles ?
J'sais pas ton nom
Comment tu t'appelles ?

60 Tu t'appelles pas _____
Tu t'appelles pas _____
Tu t'appelles pas _____
Tu t'appelles pas _____
Tu t'appelles pas _____
65 Tu t'appelles pas _____
Tu t'appelles pas _____
Mais comment tu t'appelles ?

1. la chair ; *flesh*
2. la chair
3. le ciel
4. la femelle ; *the female*
5. Gaëlle ; *woman's name*
6. la mamelle ; *breast*
7. le père ; *the father*

Après avoir écouté :

Find the equivalent in the lyrics :

1. What's your name? _____
2. But what's your name? _____
3. Aren't you called...? _____
4. I don't know your name: _____

N.B. You may have noticed that 'je' is elided in the expression 'j'sais pas' and that the 'ne' is missing in the expression 'Tu t'appelles pas.' These are examples of colloquial speech.

Create your own «Comment tu t'appelles» song ; all you have to do is fill in the blanks with words that rhyme !

Tu t'appelles pas _____

Tu t'appelles pas _____

Tu t'appelles pas _____

Pas _____

Tu t'appelles pas _____

Tu t'appelles pas _____

Tu t'appelles pas _____

Tu t'appelles pas _____

Culture :

Who is Mathieu talking to? Why does he use *tu* instead of *vous*?